



Union pour la Méditerranée  
Union for the Mediterranean  
الإتحاد من أجل المتوسط



COMMISSION EUROPÉENNE



Royaume hachémite  
de Jordanie



Présidence italienne du  
Conseil de l'Union  
européenne



eu

## Conférence de haut niveau de l'UpM sur le financement du futur réseau transméditerranéen de transport (RTM-T) Port de Rome (Civitavecchia), 9 et 10 décembre 2014

Accueillie par :  PORTI  
di ROMA  
e del LAZIO

### *Informations pratiques pour les participants*

L'Autorité portuaire de Civitavecchia est heureuse de vous accueillir à l'occasion de cet important événement. Nous espérons accueillir tous les invités le 9 décembre pour la visite technique du Port, à 15 h 00 (enregistrement à partir de 14 h 30) et pour le dîner de gala à 19 h 30.

La conférence se déroulera le 10 décembre de 9 h 00 à 18 h 00.

Afin que vous puissiez profiter d'un agréable séjour à Civitavecchia, nous avons rassemblé ci-dessous quelques informations pratiques ainsi que des suggestions d'hôtels qui, nous l'espérons, vous seront utiles.

#### **Personne de contact**

#### **sur le lieu de la conférence :**

**Téléphone :**

**Mobile :**

**E-mail :**

**Site Internet :**

**Adresse :**

M. Luca Lupi

Directeur des affaires générales

+39.0766.366906

+39.334.6493940

[lupi@portidiroma.it](mailto:lupi@portidiroma.it)

[www.port-of-rome.org](http://www.port-of-rome.org)

Autorità Portuale di Civitavecchia

Molo Vespucci snc

00053 Civitavecchia (Rome)

Italie



Union pour la Méditerranée  
Union for the Mediterranean  
الإتحاد من أجل المتوسط



COMMISSION EUROPÉENNE



Royaume hachémite  
de Jordanie



Présidence italienne du  
Conseil de l'Union  
européenne

l.eu

Accueillie par :  PORTI  
di ROMA  
e del LAZIO

## Lieu de la conférence

---



Le Port de Civitavecchia, fondé par l'empereur Trajan comme port de Rome, représenta pendant de nombreux siècles la pierre angulaire des échanges et des contacts au sein de la population de l'ancienne « Mare Nostrum ».

Civitavecchia jouit encore aujourd'hui de cette position privilégiée, au centre d'un réseau ferroviaire, routier et aéroportuaire moderne et efficace, qui relie la capitale et l'Italie centrale au reste du monde. Grâce au nouveau Plan de régulation portuaire, le trafic commercial du Port de Civitavecchia a progressé pour atteindre un total de deux millions de tonnes de pondéreux.

Le port a également un rôle stratégique pour l'accès à des destinations touristiques italiennes majeures et à d'importants itinéraires de croisière en Méditerranée. L'augmentation des flux de passagers a été favorisée par une politique de longue date marquée aussi par la fondation, en 1991, de la Coordination de la mer tyrrhénienne moyenne qui visait à augmenter le transport maritime à courte distance entre Civitavecchia et les ports sardes (Olbia-Golfo Aranci, Cagliari et Porto Torres).

Civitavecchia est également devenu un leader en matière de croisières. Des travaux d'aménagement des quais et des structures d'accueil des passagers ont permis d'enregistrer une augmentation considérable du nombre de navires de croisière, qui est passé de 50 navires en 1996 à 500 en 2003. Civitavecchia a pour objectif d'accroître son flux touristique et de devenir ainsi le plus grand port de croisière de la Méditerranée.



Union pour la Méditerranée  
Union for the Mediterranean  
الإتحاد من أجل المتوسط



COMMISSION EUROPÉENNE



Royaume hachémite  
de Jordanie



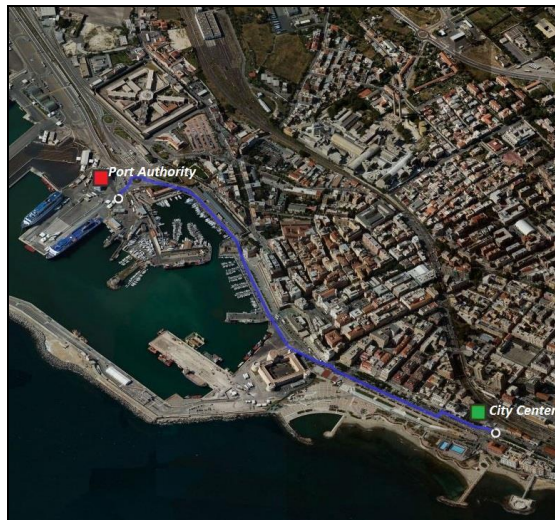
Présidence italienne du  
Conseil de l'Union  
européenne

Accueillie par :



## Informations concernant la ville

---



Civitavecchia est située tout près de Rome, sur la côte septentrionale de la région du Latium, à 60 km seulement de l'aéroport intercontinental Leonardo da Vinci de Rome-Fiumicino.

La ville est bien reliée à la capitale : le train local vous conduit en 40 minutes au Vatican et en une heure au principal centre névralgique de Rome, Stazione Termini.

Civitavecchia compte environ 50 000 habitants et le port constitue l'une des principales sources d'emploi pour la population locale, de même que le tourisme pendant la saison estivale.



Union pour la Méditerranée  
Union for the Mediterranean  
الإتحاد من أجل المتوسط



COMMISSION EUROPÉENNE



Royaume hachémite  
de Jordanie



Présidence italienne du  
Conseil de l'Union  
européenne

Accueillie par :  **PORTI**  
di **ROMA**  
e del **LAZIO**

## Voyage et hébergement

---

Les participants sont invités à prendre leurs propres dispositions concernant leur voyage et leur hébergement.

## Exigences relatives aux visas

---

N'oubliez pas d'accomplir, le cas échéant, les formalités de visa nécessaires pour l'Italie avant votre voyage. Pour les procédures et formulaires de demandes de visa spécifiques, veuillez vous adresser à l'ambassade ou au consulat d'Italie de votre pays. Si vous avez besoin d'une lettre d'invitation officielle afin de faciliter la procédure de visa, n'hésitez pas à envoyer votre demande à [financingconference@ufmsecretariat.org](mailto:financingconference@ufmsecretariat.org).

## Transferts

---

### Aéroport

Pour votre confort, nous organisons un service de navette de l'aéroport de Rome-Fiumicino (Terminal 3) à Civitavecchia avec des départs prévus selon les horaires suivants :

- 9 décembre – toutes les heures, de 8 h 00 à 14 h 00.
- 10 décembre – deux départs de navette, à 8 h 00 et à 9 h 00.
- Si vous souhaitez bénéficier d'un transfert à un horaire différent, n'hésitez pas à nous l'indiquer dans le formulaire d'inscription dûment complété.

Le trajet de l'aéroport à Civitavecchia dure environ 45 minutes.

### Civitavecchia

À Civitavecchia, un service de navette sera organisé à partir des différents hôtels :

- 9 décembre – pour la visite technique du port et pour le dîner de gala (aller et retour).
- 10 décembre – jusqu'au lieu de la conférence (aller et retour).

Les horaires de prise en charge et de départ seront disponibles à la réception de l'hôtel.

Les participants seront accueillis à leur hôtel par un représentant de l'Autorité portuaire, qui vous mènera ensuite jusqu'au restaurant où se déroulera le dîner de gala.

Si vous souhaitez bénéficier de notre service d'accueil,

veuillez renvoyer le formulaire d'inscription ci-joint, dûment complété, avant le 1<sup>er</sup> décembre à :

M. Luca Lupi ([lupi@portidiroma.it](mailto:lupi@portidiroma.it))



Union pour la Méditerranée  
Union for the Mediterranean  
الإتحاد من أجل المتوسط



COMMISSION EUROPÉENNE



Royaume hachémite  
de Jordanie



Présidence italienne du  
Conseil de l'Union  
européenne

eu

Accueillie par :  **PORTI**  
di **ROMA**  
e del **LAZIO**

## Hébergement

Nous recommandons les trois hôtels listés ci-dessous, qui offrent des prix spéciaux pour tous les participants à la conférence. Veuillez effectuer votre réservation directement avec l'hôtel de votre choix. Afin de bénéficier de leurs tarifs spéciaux, indiquez simplement que vous participez à la « Conférence sur le transport transméditerranéen » accueillie par l'Autorité portuaire de Civitavecchia.

**Hôtel de la Ville, Civitavecchia** L'Hôtel de La Ville est situé dans un édifice du XIX<sup>e</sup> siècle près du front de mer, à quelques pas de la gare. Toutes les chambres sont décorées avec des compositions florales et un mobilier élégant suivant la tradition du XIX<sup>e</sup> siècle. Elles offrent tout le confort nécessaire, avec des salles de bain en marbre, un minibar, la TV satellite, le téléphone et un service de fax.

Tarif spécial pour les participants à la conférence :

Chambre double pour une personne, petit déjeuner inclus : 80 € par chambre et par nuit

Chambre double, petit déjeuner inclus : 100 € par chambre et par nuit

Site Internet : <http://www.roseshotels.it/index.php?l=2>



- **Hôtel San Giorgio, Civitavecchia** L'Hôtel San Giorgio est situé dans le centre-ville, dans un prestigieux palais historique superbement restauré en 2007 et qui s'est vu décerner le titre d'Héritage culturel par la Surintendance. L'hôtel accueille ses hôtes dans le grand hall vitré et attire leur regard par son escalier imposant à l'entrée, décoré avec des peintures en grisaille et des émaux sur verre soufflé représentant Saint-Georges et le dragon.

Tarif spécial pour les participants à la conférence :

Chambre double pour une personne, petit déjeuner inclus : 110 € par nuit

Chambre double, petit déjeuner inclus : 120 € par chambre et par nuit

Site Internet : <http://www.sangiorgiohotel.biz/welcome.htm>



**Sunbay Park Hotel, Civitavecchia** Le Sunbay Park Hotel, offrant de magnifiques vues sur la mer et sur la marina Riva di Traiano, n'est qu'à 45 minutes de l'aéroport de Leonard de Vinci. Il offre une piscine surplombant la côte rocheuse et son propre court de tennis. L'hôtel se trouve aux abords de Civitavecchia et est entouré d'une nature paisible. Le prix inclut l'accès au club de la plage et au service de bar-restaurant sur la plage. La gare de Civitavecchia se trouve à 2 km de l'hôtel, à 5 minutes en voiture ou en taxi.

Tarif spécial pour les participants à la conférence :

Chambre double pour une personne, petit déjeuner inclus : 80 € par chambre et par nuit

Chambre double, petit déjeuner inclus : 110 € par chambre et par nuit

Site Internet : [http://www.sunbayparkhotel.com/inizio\\_ENG.html](http://www.sunbayparkhotel.com/inizio_ENG.html)

